

*Aies*



Indonésie

*Présentation du pays & informations utiles*

*Cartes & localisations des adresses sélectionnées*

*Classement des adresses selon nos yeux perçants et indépendants*

*Statistiques météorologiques et meilleures saisons pour voyager*

La myriade d'îles de l'archipel de l'Indonésie s'amoncèle autour de l'Équateur. Les eaux bleu clair lissent les plages de sable blanc, les douces brises emportent avec elles les odeurs épicées et fleuries et la richesse de l'océan ravit les plongeurs. À l'intérieur du pays, les paysages sont spectaculaires, formés par les chaînes de montagnes qui surplombent le manteau verdoyant des collines cultivées en terrasses pour faire place aux forêts tropicales luxuriantes. Bali est un avant-goût du paradis. Les paysages sont magnifiques, les Indonésiens en sarong sont sympathiques et les couchers de soleil sont d'une beauté légendaire.

Vous pouvez vous immerger complètement dans le pays en faisant du surf, en goûtant à l'atmosphère des clubs et des soirées sur la plage ou en explorant la vaste collection d'arts traditionnels d'Ubud. Sur Lombok la paisible, la vie est plus tranquille alors que Jakarta la dynamique présente le côté moderne et cosmopolite de l'Indonésie. Les «créatures

préhistoriques» de l'île de Komodo et les charmants «jardins de la mer» de Suwalesi suscitent un grand intérêt, tout comme les trésors de l'architecture de Borobudur, sur laquelle s'étend 5 km de sculptures de bois taillées par les bouddhistes.

Pour les amateurs de frisson, la jungle reculée de Kalimantan ou Sumatra sont des destinations idéales. Ils regorgent tous deux d'une faune et d'une flore exceptionnelle et sont toujours peuplés par des communautés tribales. Le riche passé de l'Indonésie, des royaumes, des conquêtes, du commerce, du colonialisme fait qu'aujourd'hui sa culture est très diversifiée: musulmans, hindous, bouddhistes et indigènes de culture tribale cohabitent. C'est la raison aussi pour laquelle, chaque saison se déroulent des festivals colorés et des cérémonies.

Malgré ces quelques problèmes et le fait que l'immensité de l'archipel peut être intimidant, si vous vous penchez sur cette destination et que vous

prenez votre temps, vous serez récompensé en trouvant votre petit coin de paradis idéal.

## Documents de voyage

Les citoyens suisses ou de l'UE ont besoin d'un passeport dont la date de validité expire 6 mois après la date de retour. Le visa est délivré contre 25 USD à votre arrivée dans les aéroports principaux (Bali, Jakarta, Manado, Yogyakarta, Solo). Attention, certains aéroports décentrés ne disposent pas de ce service et il est obligatoire de demander un visa à l'Ambassade d'Indonésie à Berne avant le départ. Nous nous en chargeons volontiers.

## Heure locale

L'Indonésie traverse trois fuseaux horaires :

- ∞ Bangka, Billiton, Java, Ouest et Centre du Kalimantan, Madura et Sumatra : heure de la Suisse + 6 (Ouest), heure de la Suisse + 7 (Centre), heure de la Suisse + 8 (Est).
- ∞ Bali, Flores, Sud et Est du Kalimantan, Lombok, Sulawesi, Sumba, Sumbawa et Timor : heure de la Suisse + 7.
- ∞ Aru, Irian Jaya, Kai, Moluques et Tanimbar : heure de la Suisse + 8.

## Population

241,9 millions (2005).

## Capitale

Jakarta (Java)

Nombre d'habitants : 13,2 millions (2005).

## Géographie

Située entre le continent du sud-est asiatique et l'Australie, l'Indonésie est baignée par les océans Indien et Pacifique. C'est le plus grand archipel du monde. Il se compose de six grandes îles - Sumatra, Java, Sulawesi, Bali, Kalimantan (partie de l'île de Bornéo) et Irian Jaya (moitié occidentale de la Nouvelle-Guinée) - et de 30 petits archipels. Ses 17 000 îles (dont 6 000 habitées) s'égrènent sur plus de 4 828 km, en grande partie sur une ceinture volcanique de plus de 300 volcans, la plupart éteints. Le paysage varie d'île en île : hautes montagnes et plateaux, basses terres littorales et plaines alluviales.

## Langues

La langue officielle est l'indonésien (bahasa). Similaire au malais, il s'écrit avec l'alphabet romain. On recense en outre plus de 250 langues reconnues, parlées par divers groupes ethniques. Plusieurs langues locales se subdivisent encore en diverses formes selon le niveau de langue lié au statut social. Toutes les langues connaissent plusieurs variantes dialectales locales. L'anglais est la langue étrangère la plus répandue dans les affaires et le tourisme. Même dans les zones assez à l'écart, nombre de personnes ont un anglais basique. Les anciens parlent encore le hollandais en seconde langue.

## Électricité

En général 220 V AC, 50 Hz. 110 V AC, 50 Hz, dans quelques zones rurales.

## Monnaie

Devise : 1 rupiah (Rp) = 100 sen. Billets de 50 000, 20 000, 10 000, 5 000, 1 000, 500 et 100 Rp. Pièces de 1 000, 500, 100, 50 et 25 Rp.

## Le change

Pas de problème dans les grands centres touristiques pour changer les principales devises étrangères. Ailleurs, prévoir d'éventuelles difficultés. La devise la plus facile à changer reste le dollar US.

## Cartes de crédit

Les cartes MasterCard, American Express et Visa sont acceptées partout à Jakarta et dans les principales zones touristiques. Dans les zones plus reculées, il vaut mieux avoir sur soi de l'argent liquide en petites coupures. Renseignez-vous auprès de votre société de carte de crédit sur l'acceptabilité commerciale et les autres services disponibles.

## Hors taxes

Les marchandises listées ci-dessous peuvent entrer librement en Indonésie avec tout voyageur âgé de plus de 18 ans : 200 cigarettes ou 50 cigares ou 100g de tabac ; 1 litre d'alcool (ouvert) ; du parfum en quantité raisonnable ; des cadeaux à concurrence de 250 US\$.

Remarque : déclarer les appareils photographiques à l'arrivée. Les caméras vidéo, les radio-cassettes, les jumelles et les équipements de sport peuvent être importés s'ils sont exportés au départ. Films, cassettes vidéo, disques laser vidéo, disques et logiciels doivent être examinés par le comité de censure.

Articles prohibés : armes, munitions, médicaments en vente libre, télévisions et autres équipements électroniques, fruits frais, publications et médicaments chinois, tout matériel pornographiques.

## Santé & Vaccinations

Aucune vaccination n'est obligatoire. Pour de plus amples informations, veuillez vous renseigner sur [www.safetravel.ch](http://www.safetravel.ch). Les réglementations concernant les inoculations peuvent changer à tout moment. En cas de doute, demandez conseil à votre médecin.

## Cuisine et boissons

L'aliment de base de la plupart des Indonésiens est le riz (nasi), remplacé sur certaines îles par le blé, le sagou, le manioc et les patates douces. Parmi les nombreux plats à base de riz, citons le nais campur, le nasi uduk et le rasisames. Les épices indonésiennes donnent une saveur unique à la cuisine locale.

Boissons : l'Indonésie est un grand producteur et exportateur de café et de thé. On trouve des petits stands de thé à chaque coin de rue. Bali produit un délicieux vin de riz, le brem. A Tana Toraja (Célèbes du sud), il faut goûter le Tuak, boisson locale forte et renommée. On trouve aussi de la bière blonde locale.

## Conventions sociales

Les 583 langues et dialectes d'Indonésie diffèrent entre eux autant que le russe du français. Depuis l'indépendance, le sentiment de fierté nationale est très fort, et se manifeste par le maintien des traditions culturelles : danse, peinture, sculpture sur bois et taille de pierre. Les politesses d'usage sont souvent très formelles.

En particulier, il ne faut pas toucher boisson ou nourriture offerte avant que l'hôte n'invite à le faire. Ne jamais rien prendre ni faire passer avec la main gauche. Les manifestations publiques d'affection entre hommes et femmes sont mal venues et mal vues. S'embrasser en public attirera inmanquablement l'attention.

Pourboire: courant. Habituellement 10 %, sauf si le service est compris dans l'addition. Pour les taxis, arrondir le prix de la course au chiffre supérieur. On rend rarement de la petite monnaie. Les touristes devront s'en procurer pour en voir toujours sur eux.

## Sports

Surf : l'archipel indonésien est un des meilleurs spots de surf au monde. La saison idéale se situe d'avril à septembre. En général, les meilleurs vagues se trouvent dans les îles orientées sud et sud-ouest, dont Sumatra, Java, Bali, Lombok, Sumbawa, Flores et Sumba. Certaines plages de surf réputées, telle Ulu Watu à Bali, sont souvent bondées, mais on peut d'organiser des excursions vers des zones moins fréquentées. Les camps de surf, comme ceux de la Baie de Lagundri (Nias) ou la Baie de Cempi (Sumbawa) offrent gîte et couvert d'une grande simplicité.

Plongée : les 80 000 km de côtes indonésiennes abritent 15 % des récifs de corail de la planète. Les meilleurs sites de plongée se trouvent sur la côte ouest de l'île de Java, autour de trois îles volcaniques, seuls vestiges du volcan Krakatoa (dont la dernière éruption eut lieu en 1883). A Bali, le triangle de Kuta, Nusa Dua et Suar, permet des plongées faciles et peu profondes. Les récifs sont facilement accessibles. A la point nord de Sulawesi, les parois de corail de la réserve marine de Taman Nasional Laut

Bunaken Manado Tua sont particulièrement abruptes. L'accès est facilité par des liaisons aériennes internationales. Les sites les plus populaires de Nusa Tenggara sont les trois îles Gili près de Lombok, dont les eaux calmes et peu profondes s'avèrent idéales pour les débutants. Les Maluku (Moluques), environ 1000 îles, sont depuis peu une nouvelle destination idéale pour la plongée. Au sud-est d'Ambon, les îles Bandana, accessibles par voie aérienne, offrent plusieurs sites qui conviennent autant aux débutants qu'aux plongeurs expérimentés.

Escalade : Sumatra est sans doute le meilleur site pour cette activité. Gunung Padang (près de la capitale : Padang), est une petite falaise de basalte noir, accessible après avoir remonté un cours d'eau et crapahuté à travers la forêt équatoriale. Plus à l'intérieur des terres, les falaises de Bukittinggi, en surplomb au-dessus des rizières, lancent un défi aux grimpeurs. Seuls les plus émérites se lanceront à l'assaut des spectaculaires rochers des gorges du Parc national de Harau, dans lesquels peu de voies ont été ouvertes.

Spéléologie : les grottes les plus accessibles se trouvent sur l'île de Java. Citons Luweng Jaran, qui s'étend sur 20 km sous le massif du Gunung Seuw ; Gua Barat, qui présente le plus grand système fluvial souterrain de l'hémisphère sud ; et Gombong, dont les spectaculaires tours de pierre s'élèvent à près de 40 m au-dessus du niveau de la mer.

Canotage : les compagnies qui proposent du rafting en eaux vives sont presque toutes à Bali, où plusieurs rivières (Ayung, Unda, Ubaya, Balian et Telega) sont aussi utilisées pour le flottage. On trouvera également des rapides spectaculaires dans les rivières Citartik (ouest de Java), Sadan

(Sulawesi) et Alas (Sumatra). Les rapides sont au plus fort de novembre à mars. Les circuits en rivière et la remontée de la Mahakam, sur l'île de Kalimantan, parcourue d'un réseau de rivières qui dévalent les pentes des montagnes et se ruent vers les côtes, sont appelés « voyages au cœur des ténèbres ». Partant du port de Samarinda, ces circuits durent plusieurs jours (logement à bord) et s'enfoncent loin dans la jungle, où les tribus ont gardé intactes leurs traditions.

Randonnées : environ 120 volcans sont encore en activité. On peut se promener sur les volcans. À Java, les destinations les plus prisées sont le Krakatoa (5 heures de bateau et 30 minutes d'ascension), le Bromo (le plus visité) et le Kawah Ijen (dont le cratère s'orne d'un magnifique lac aux eaux turquoise). Les amateurs de volcans éteints préféreront le Gunung Agung à Bali, « le Nombri du monde », le Gunung Rinjani à Lombok (à son sommet se trouvent des sources chaudes, et le volcan est paré d'une aura mystique) et le Keli Mutu à Nusa Tenggara Barat (dont le cratère contient trois remarquables lacs minéraux).

Golf : de nombreux parcours de golf, superbes et très réputés, sont répartis sur l'île de Bali. Vous en trouverez également sur l'île de Java, Sumatra et même dans quelques îles très retirées qui ont accueilli des garnisons américaines ou japonaises dans le courant du 20<sup>ème</sup> siècle.

## Économie

« le plus spectaculaire effondrement de ces 50 dernières années » . C'est en ces termes qu'un dirigeant de la Banque Mondiale décrit la catastrophique désintégration de l'économie indonésienne entre l'automne 1997 et l'été 1998. Au premier semestre de 1998, la production chuta de

plus de 12 %. Dans le même temps, la rupiah se dévalua d'environ 80 % . Le crash se produisit après des années de croissance ininterrompue : du milieu des années 1980 jusqu'à 1997, le PIB avait connu une croissance annuelle de 8 à 10 %. Fin 1999, début 2000, la chute de la rupiah continua. Elle perdit encore 30 % de sa valeur jusqu'à octobre 2000. Mais, pendant la même période, la production s'accrut de 4 %.

L'industrie manufacturière fit un rétablissement spectaculaire. Une des tâches les plus urgentes du nouveau gouvernement fut de nettoyer l'héritage du « capitalisme de copinage », afin de restaurer la confiance en la viabilité économique du pays. Sous le régime Suharto, des pans entiers de l'économie étaient aux mains de membres de sa famille et de proches. Un des gros problèmes était le manque de supervision du secteur financier. La dérégulation de 1988 entraîna une explosion d'emprunts et de reports de crédits non viables, surtout pour les entreprises de construction. Au début de la crise monétaire de 1997, l'Indonésie se trouvait donc dans une position extrêmement vulnérable. Après l'effondrement de la rupiah, le FMI organisa le plus grand sauvetage financier de toute son histoire, à hauteur de 43 milliards de \$ (janvier 1998).

Il y a trente ans, au début de son expansion économique, après les événements des années 60, le pays était bien moins développé que nombre de ses voisins. Mais il sut exploiter ses considérables ressources minières et en faire la base de son industrie. Le pétrole et le gaz naturel sont ses principales ressources naturelles. L'Indonésie est toujours un des premiers exportateurs de gaz naturel liquéfié. Deuxième producteur mondial d'étain, le pays extrait aussi de grandes quantités d'autres métaux et minerais (bauxite, cuivre, argent, or et nickel) ainsi que de charbon et

d'hévéa. Aujourd'hui, ces produits sont souvent traités sur place. L'agriculture (y compris la pêche et le secteur forestier) est toujours importante, mais plus comme pourvoyeur d'emploi, la moitié de la population active, que comme contribution à l'économie (environ 15 % du PIB).

Le secteur tertiaire s'est rapidement développé depuis le début des années 1980. Le tourisme est devenu une industrie majeure et une source vitale de devises : 6 milliards de dollars en 1996. Les transports, les communications, les services financiers et le fret international contribuent beaucoup à l'économie. Mais c'est l'industrie manufacturière qui reçoit toute l'attention du gouvernement (et des observateurs extérieurs). Née de rien en 1965, elle représentait un quart de la production économique au milieu des années 90, annonçant l'entrée de l'Indonésie dans le groupe des « Tigres d'Asie ». Malgré la position prédominante de ses industries automobiles, aérospatiales et électroniques, le succès manufacturier de l'Indonésie s'enracine dans des secteurs à l'image moins brillante : textiles, agroalimentaire, tabac et industrie du bois. Le commerce est surtout régional : Japon (environ un quart du commerce total), Singapour, Corée, Australie et Chine (dont Hong Kong). Les autres grands partenaires commerciaux sont les USA et l'Allemagne.

#### Communications

Téléphone : connexion automatique vers les grandes villes. Indicatif du pays : 62 (suivi de 22 pour Bandung, 21 pour Jakarta, 61 pour Medan et 31 pour Surabaya). Pour l'international, composer le 00. En cas d'urgence, composer le 110 (police) ou le 118 (ambulance pour les accidents de la route) ou le 119 (ambulance sanitaire) ou le 113 (pompiers).

Téléphone mobile : réseaux GSM 900 et 1800. Couverture limitée aux îles de Java, Bali, aux grandes villes et agglomérations.

Internet/E-mail : Plusieurs cybercafés et dans tous les hôtels.

Poste : 10 jours pour le courrier par avion à destination de l'Europe occidentale. Service intérieur rapide et assez fiable par service express (Pos KILAT). Le courrier à destination des îles les plus éloignées est parfois à des retards considérables.





## *Situation des hôtels en Indonésie, mise à part Bali*

- |   |                         |                              |
|---|-------------------------|------------------------------|
| 1. The Dharmawangsa                     | 5. Ijen Resort & Villas | 9. Wakatobi Dive Resort      |
| 2. Amanjiwo                             | 6. The Oberoi Lombok    | 10. Kima Bajo Resort & Spa   |
| 3. Losari Cofee Plantation Resort & Spa | 7. Amanwana             | 11. Siladen Resort & Spa     |
| 4. Tugu Malang                          | 8. Nihiwatu             | 12. The Baliem Valley Resort |





# Classification des adresses sélectionnées en Indonésie & Bali

	Destination	Vacances	Ambiance & Style	Qualité générale	Plage ou situation	Chambres & Villas	Piscine	Restaurant Gastronomie	Plongée Excursion	Spa & wellness	Accueil des enfants	Groupe hôtelier
The Dharmawangsa	Jakarta île de Java	Hôtel de ville	Sophistiqué & raffiné			Chambres & Suites	✓					
Amanjiwo	Région Yogiakarta île de Java	Nature & histoire	Boutique Design			36 Suites 1 villa	✓					Aman Resorts
Losari Coffee Plantation	Région Yogiakarta île de Java	Nature & histoire	Boutique Historique			32 villas	✓					Small Luxury Hotels
Tugu Malang	Malang/Bromo île de Java	Hôtel de ville	Boutique Historique			12 Suites	✓					
Ijen Resort & Villas	Volcan Ijen île de Java	Découverte	Familiale et naturelle	4 étoiles		30 Suites & villa	✓					
Amanwana	île de Moyo	Tentes de luxe balnéaire	Boutique Raffiné			20 tentes	✓					Aman Resorts
Nihiwatu	Île de Sumba	Nature, plage & culture	Boutique & agréable			10 bungalows & villas	✓					Select Hotels
The Oberoi Lombok	Île de Lombok	Balnéaire	Soignée & raffinée			50 villas	✓					Small Luxury Hotels
Siladen Resort	Parc National Bunaken	Balnéaire & plongée	Familiale et naturelle			11 villas	✓					



Le meilleur de sa catégorie  
L'une des meilleures adresses au monde


















































5 étoiles supérieures  
Service de premier ordre



5 étoiles  
Bonne qualité de service

Notre sélection se porte que sur les établissements les plus exceptionnels.  
Cependant, parmi ces 5 étoiles, de grandes différences subsistent !

# Classification des adresses sélectionnées en Indonésie & Bali

	Destination	Vacances	Ambiance & Style	Qualité générale	Plage ou situation	Chambres & Villas	Piscine	Restaurant Gastronomie	Plongée Excursion	Spa & wellness	Accueil des enfants	Groupe hôtelier
Silolona	Thaïlande, Malaisie Burma & Indonésie	Croisière	Naturelle & raffiné			5 cabines						
The Baliem Valley Resort	Iran Jaya	Nature, culture & histoire	Familiale et naturelle	4 étoiles		15 bungalows						
Wakatobi Dive Resort	Îles de Wakatobi	Plage & plongée	Familiale et naturelle			26 bungalows & villas						
The Pelagian Dive Yacht	Archipel des Moluques	Croisière plongée	Naturelle & raffiné			6 cabines						
Atas Ombak	Plage de Seminyak Bali	Villa privée balnéaire	Privée & cérémonie			5 chambres	✓					
The Istana	Falaise de Uluwatu Bali	Villa privée	Privée & cérémonie			5 chambres	✓					
The Gangsa Private Villas	Plage de Sanur Bali	Villas privées	Intime & familiale			11 villas	✓					Kayumanis
Villa Mathis	Rizières & plage Bali	Villas privées	Intime & familiale			3 villas - 13 chambres	✓					
Kayumanis Private Villas	Plage de Jimbaran Bali	Villas privées balnéaire	Design & raffiné			11 villas	✓					Kayumanis



Le meilleur de sa catégorie  
L'une des meilleures adresses au monde



5 étoiles supérieures  
Service de premier ordre



5 étoiles  
Bonne qualité de service

Notre sélection se porte que sur les établissements les plus exceptionnels.  
Cependant, parmi ces 5 étoiles, de grandes différences subsistent !

# Classification des adresses sélectionnées en Indonésie & Bali

	Destination	Vacances	Ambiance & Style	Qualité générale	Plage ou situation	Chambres & Villas	Piscine	Restaurant Gastronomie	Plongée Excursion	Spa & wellness	Accueil des enfants	Groupe hôtelier
Bulgari Bali	Uluwatu Bali	Balnéaire	Sophistiqué & raffiné			59 villas	✓					
Jimbaran Puri Bali	Plage de Jimbaran Bali	Balnéaire	Boutique Design			41 bungalows	✓					Orient Express
Como Shambhala Begawan Giri	Rizières de Ubud Bali	Nature & Wellness	Boutique Raffiné			16 villas	✓					Como
Ubud Hanging Garden	Rizières de Ubud Bali	Nature & Wellness	Boutique			42 villas	✓					Orient Express
The Oberoi Bali	Plage de Seminyak Bali	Balnéaire	Sophistiqué & raffiné			74 villas	✓					Oberoi
Amankila	Plage de Manggis Bali	Balnéaire	Boutique Raffiné			34 Suites & villas	✓					Aman Resorts
Spa Village Resort Tembok	Plage de sable noir nord de Bali	Balnéaire & wellness	Boutique			29 chambres 2 villas	✓					Small Luxury Hotels
Matahari Beach Resort	Plage de sable noir nord de Bali	Balnéaire & wellness	Boutique			22 bungalows	✓					Relais & Château
Taman Wana Villas & Spa	Parc National de Bali	Nature & Wellness	Familiale et naturelle			25 Suites & Villas	✓					



Le meilleur de sa catégorie  
L'une des meilleures adresses au monde



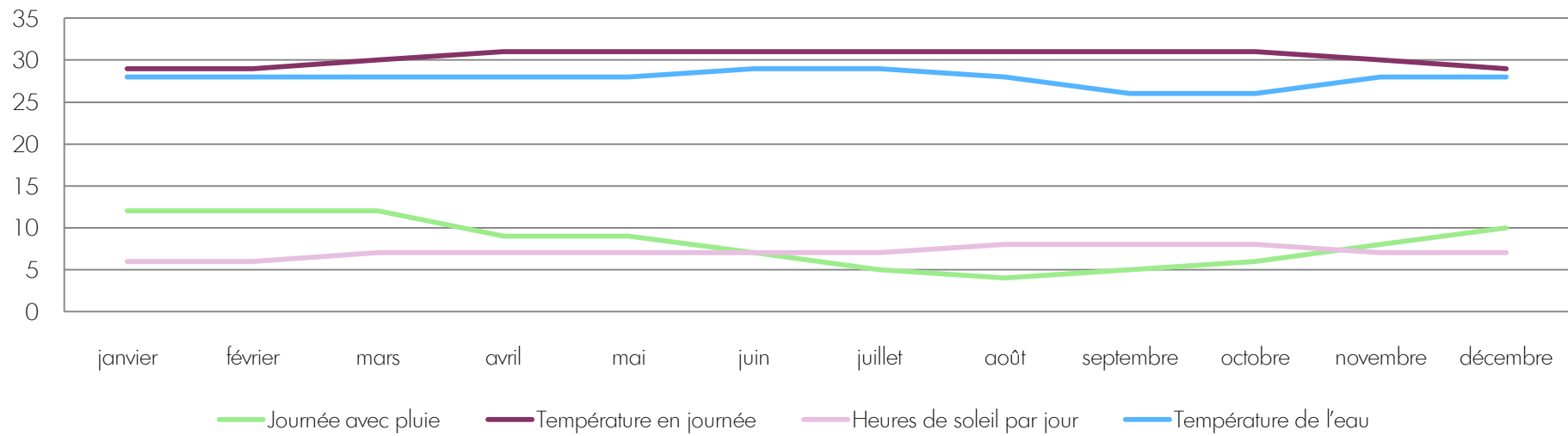
5 étoiles supérieures  
Service de premier ordre



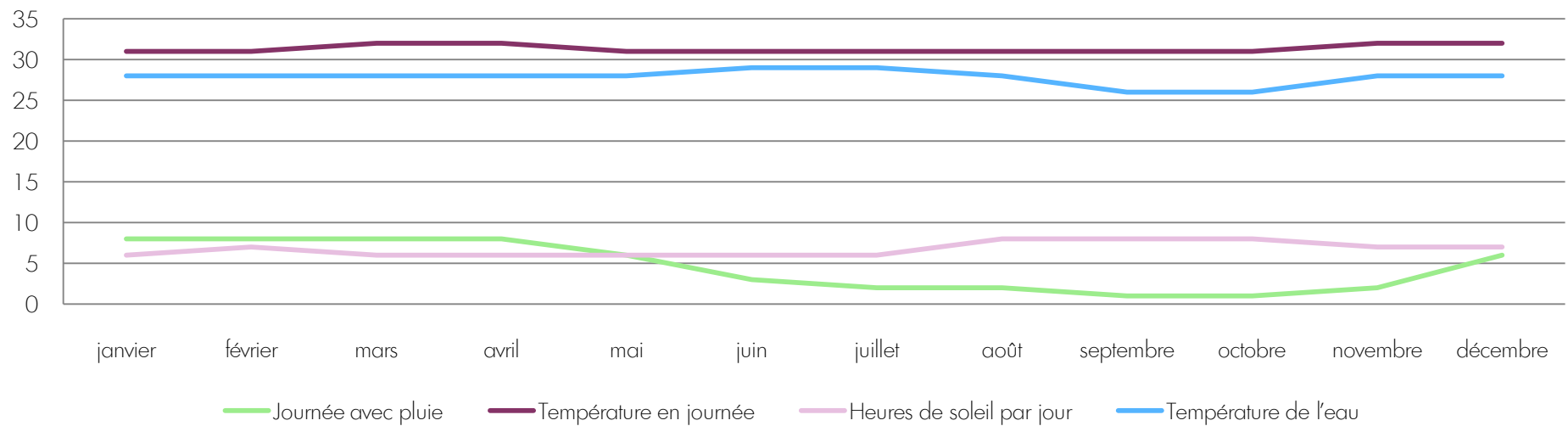
5 étoiles  
Bonne qualité de service

Notre sélection se porte que sur les établissements les plus exceptionnels.  
Cependant, parmi ces 5 étoiles, de grandes différences subsistent !

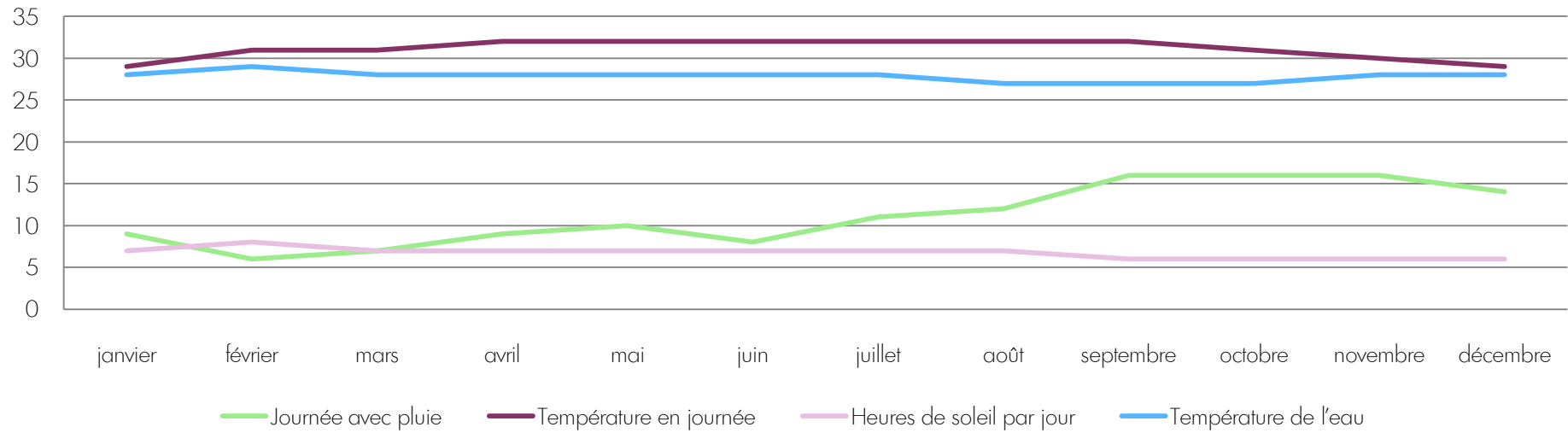
## Statistique météo Indonésie - Jakarta



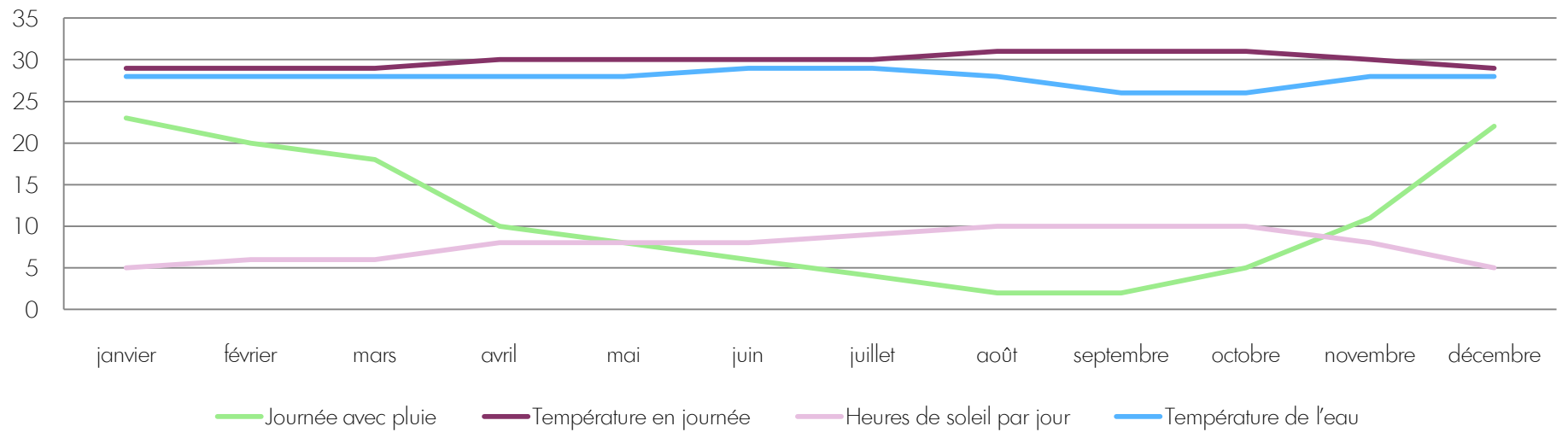
## Statistique météo Indonésie - Bali



## Statistique météo Indonésie - Sumatra



## Statistique météo Indonésie - Suwalesi



## Asie du Sud Est

Thaïlande – Indonésie – Chine – Myanmar – Laos – Cambodge – Vietnam  
Malaisie – Singapour – Philippines – Corées du sud & Nord – Mongolie – Japon

## Océan Indien & Subcontinent Indien

Île Maurice – Seychelles – Madagascar – Îles Maldives  
Inde – Sri Lanka – Bhoutan – Népal

## Australie & Océan Pacifique

Australie – Nouvelle Zélande – Îles Fidji – Polynésie française

## Moyen-Orient

Emirats Arabes Unis – Oman – Qatar – Bahreïn – Iran – Yémen – Liban – Syrie

## Afrique

Afrique du sud – Botswana – Namibie – Zambie – Zimbabwe – Mozambique  
Malawi – Kenya – Tanzanie – Ouganda – Rwanda – Ethiopie – Egypte – Maroc

## Amérique Latine & îles des Caraïbes

Mexique – Pérou – Costa Rica – Equateur – Belize – Guatemala – Chili – Bolivie  
Argentine – Brésil – Caraïbes – Grandes & Petites Antilles – Cuba

*Agent officiel « Asie du Sud Est »*



Ailes / Remparts 2 / 1470 Estavayer / Suisse  
Tel. +41 22 548 1541 / [info@ails.ch](mailto:info@ails.ch) / [www.ails.ch](http://www.ails.ch)